

**Severská společnost, Švédská sekce**

v rámci projektu Historie a současnost vzájemných vztahů se zeměmi Skandinávie

**Vás srdečně zve na  
besedu s J. E. Catherine von Heidenstam, velvyslankyní Švédska v Praze**

**O SPOLUPRÁCI ČR A ŠVÉDSKA PŘI PŘÍPRAVĚ  
PŘEDSEDNICTVÍ EVROPSKÉ UNIE**

ve středu **26. listopadu 2008, od 17,30 do 18,30 hod.**  
v místnosti 319, dům ČS VTS, Novotného lávka 5, Praha 1  
Připraveno malé občerstvení.

**Projekt byl finančně podpořen z prostředků Ministerstva zahraničních věcí České republiky.**  
Těšíme se na Vaši účast.

Marta Janíková  
předsedkyně Severské společnosti

Ing. Pavel Dobrovský  
vedoucí Švédské sekce

**Swedish Section of the Nordic Society**

in the frame of the project History and nowadays of mutual relationships to Nordic Countries

**Has pleasure to invite you for Meeting with Her Excellency Ms. Catherine von  
Heidenstam The ambassador of Sweden in Prague**

**CZECH AND SWEDISH COOPERATION FOR THE EU  
PRESIDENCIES**

on Wednesday **26<sup>th</sup> November 2008 from 17:30 to 18:30**  
room No. 319, ČS VTS, Novotného lávka 5, Praha 1

We are looking forward to your participation. Small snack for you.

**The Nordic society is a beneficiary of financial support from Ministry of foreign affairs.**

Ms. Marta Janíková  
Chairwomen of the Nordic Society

Mr. Pavel Dobrovský  
Head of the Swedish Section

## **Severská společnost, Norská sekce**

v rámci projektu Historie a současnost vzájemných vztahů se zeměmi Skandinávie

### **Vás srdečně zve na pořad NORSKO A LOFOTY**

ve středu **3. prosince 2008 od 17,30 hodin**, místnost 319, dům ČS VTS, Novotného lávka 5, Praha 1

Besedovat bude T. Kubík z CK Periscope, který je odborníkem na Norsko a zvláště Lofoty.

**Projekt byl finančně podpořen z prostředků Ministerstva zahraničních věcí České republiky.**

Těšíme se na Vaši účast.

Marta Janíková  
předsedkyně Severské společnosti

Ivo Šádek  
vedoucí Norské sekce

## **Severská společnost, Finská sekce**

v rámci projektu Severské svátky a výročí a u příležitosti 91. výročí Dne nezávislosti Finska

**Vás srdečně zve na besedu o nejznámějším finském spisovateli nazvanou**

### **MIKA WALTARI**

u úterý **9. prosince 2008 od 17 hodin** v sále č. 318, dům ČS VTS, Novotného lávka 5, Praha 1

O světově proslulém Mikovi Waltarim promluví Dr. Markéta Hejkalová, spisovatelka, nakladatelka, překladatelka a diplomatka, která též napsala knihu o tomto spisovateli, jíž možno na přednášce též zakoupit.

**Projekt byl finančně podpořen z prostředků Ministerstva zahraničních věcí České republiky.**

Těšíme se na Vaši účast.

Marta Janíková  
předsedkyně Severské společnosti

Hana Kučerová  
vedoucí Finské sekce

## **Finnish Section of the Nordic Society**

In the frame of the Nordic Fete Days and Anniversaries project and the occasion of the 91st anniversary of the Finnish Independence Day

**we invite you for a lecture on the wellknown Finnish author**

### **MIKA WALTARI**

on **December 9<sup>th</sup>, 2008, 17:00**, room No. 318, ČS VTS, Novotného lávka 5, Praha 1

Dr. Markéta Hejkalová, a writer, translator, publisher and diplomat will talk about this outstanding writer. She will also present her book about Mika Waltari that is possible to buy of the spot.

**The Nordic society is a beneficiary of financial support from Ministry of foreign affairs.**

Ms. Marta Janíková  
Chairwomen of the Nordic Society

Ms. Hana Kučerová  
Head of the Finnish Section